



# Pedal Racer™

## model/modèle/modelo #687

For ages 2-6 years.

Pour les enfants âgés de 2 à 6 ans.

Para niños de 2 a 6 años.



Register this product at [www.radioflyer.com/register](http://www.radioflyer.com/register)  
for a chance to win a **Free Radio Flyer product!**  
(One winner selected every month!)

Thank you for your purchase. If you have any questions or comments, please visit the customer service section of our website:

Merci d'avoir acheté notre produit. Si vous avez des questions ou commentaires, veuillez référer notre site web dans la section de service à la clientèle:

Gracias por su compra. Si tiene preguntas o comentarios por favor visite la sección, servicio al cliente de nuestro website:

**www.radioflyer.com**

Or phone / ou composez le / o llame al 1-800-621-7613

Available weekdays 8:00 a.m. to 5:00 p.m. CST.

Please keep this sheet for future reference.

Disponible sur semaine de 8:00 heures 17:00 heures.

Veuillez garder cette feuille comme référence.

De lunes a viernes de 8:00 a.m. a 5:00 p.m. CST.

Por favor retenga esta copia para futura referencia.

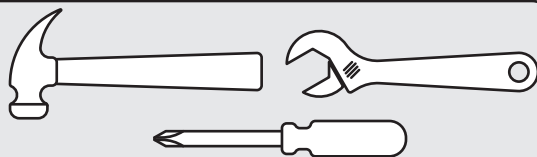
Radio Flyer Inc. / 6515 West Grand Ave. / Chicago, IL 60707

phone: 1-800-621-7613

*The Original Little Red Wagon™ - Since 1917*

### 1

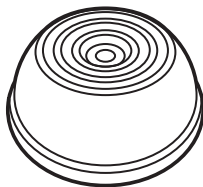
Required:  
Nécessaire:  
Requeridas:



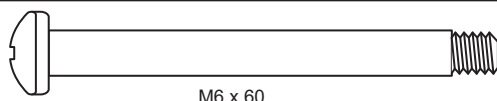
### 3

Hardware bag 305313 (x1):  
Sac matériel 305313 (x1):  
Bolsa de tornillos 305313 (x1):

103192 (x2)



304950 (x2)



M6 x 60

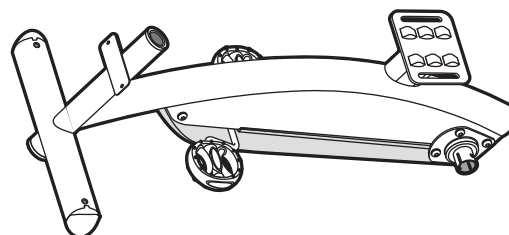
304951 (x2)



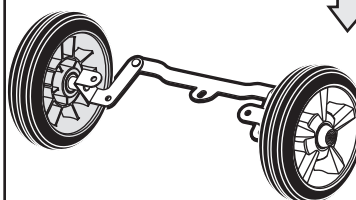
M6 x 30

### 2

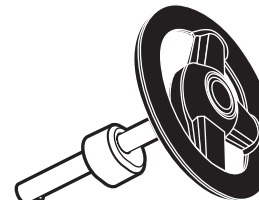
304899 (x1)



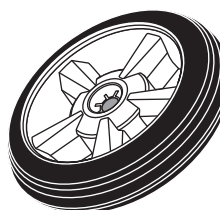
305530 (x1)



305319 (x1)



304896 (x2)



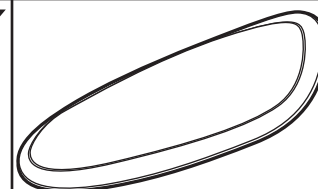
305318 (x1)



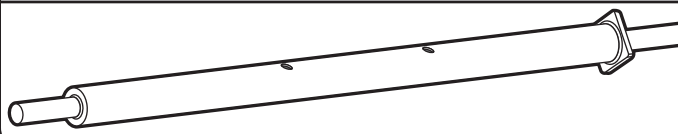
304922 (x1)



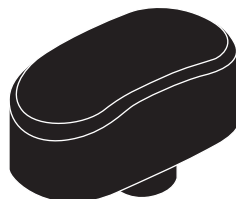
305315 (x1)



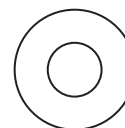
304931 (x1)



305314 (x2)

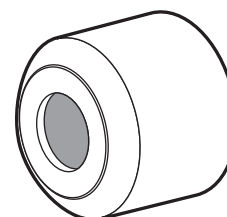


302277 (x2)

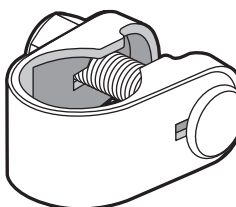


M6

304909 (x2)



304930 (x1)



302271 (x4)



M6 NYLOC

304955 (x2)



M4 X 14

## 4 ⚠️ WARNING:

### ADULT ASSEMBLY REQUIRED.

Choking hazard to children under the age of 3 years – contains small parts prior to assembly. All fasteners should be fully tightened.

Please keep instructions for future reference.

## ⚠️ AVERTISSEMENT:

### ASSEMBLAGE REQUIS PAR ADULTE.

Risque d'étouffement pour les enfants de moins de trois ans – Contient des pièces de petite taille avant assemblage. Toutes les attaches devraient être bien serrées.

Veuillez garder les instructions comme référence aux besoins.

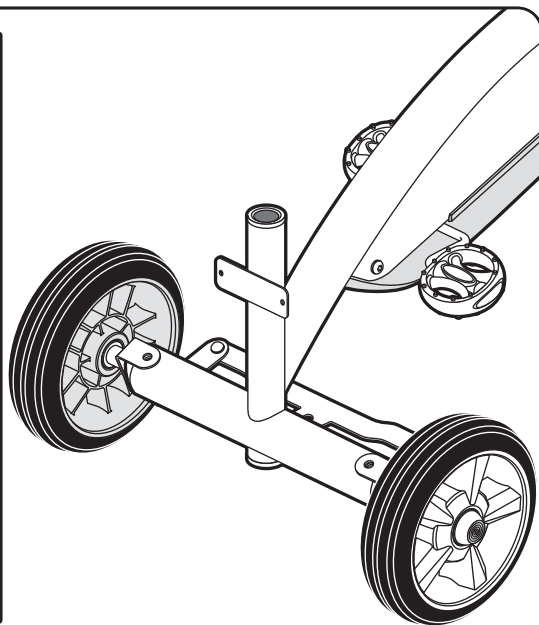
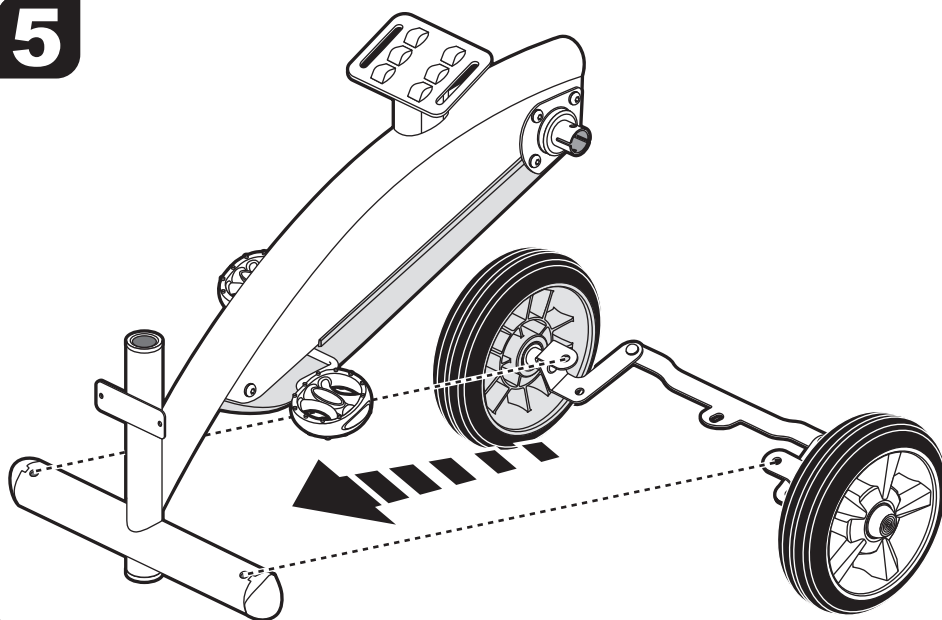
## ⚠️ ADVERTENCIA:

### MONTAJE REQUERIDO POR ADULTOS.

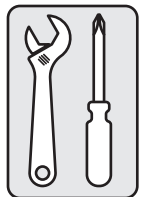
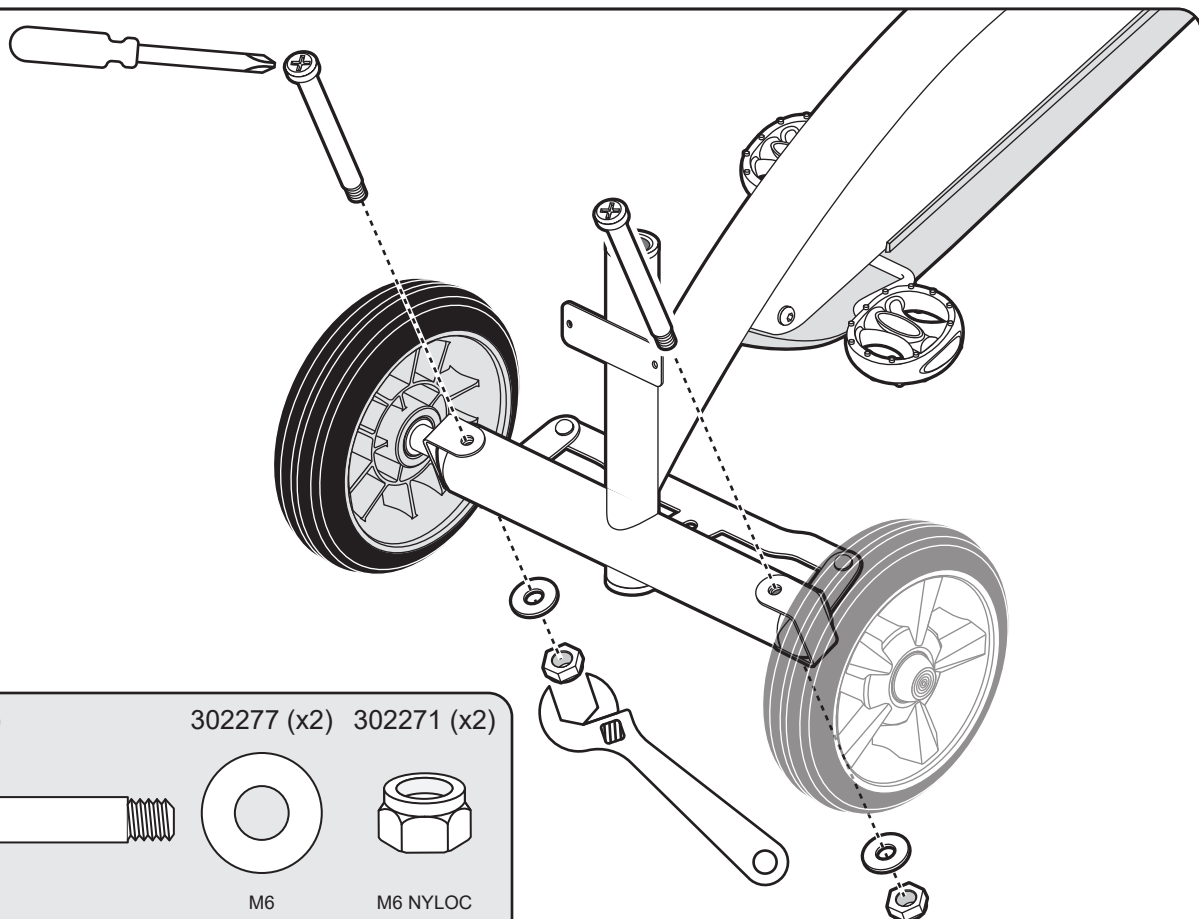
Peligro de asfixia a niños menores de 3 años - contiene piezas pequeñas antes del montaje. Todos los seguros deben ser apretados completamente.

Mantenga por favor las instrucciones para la referencia futura.

# 5



# 6



304950 (x2)

302277 (x2) 302271 (x2)



M6 x 60

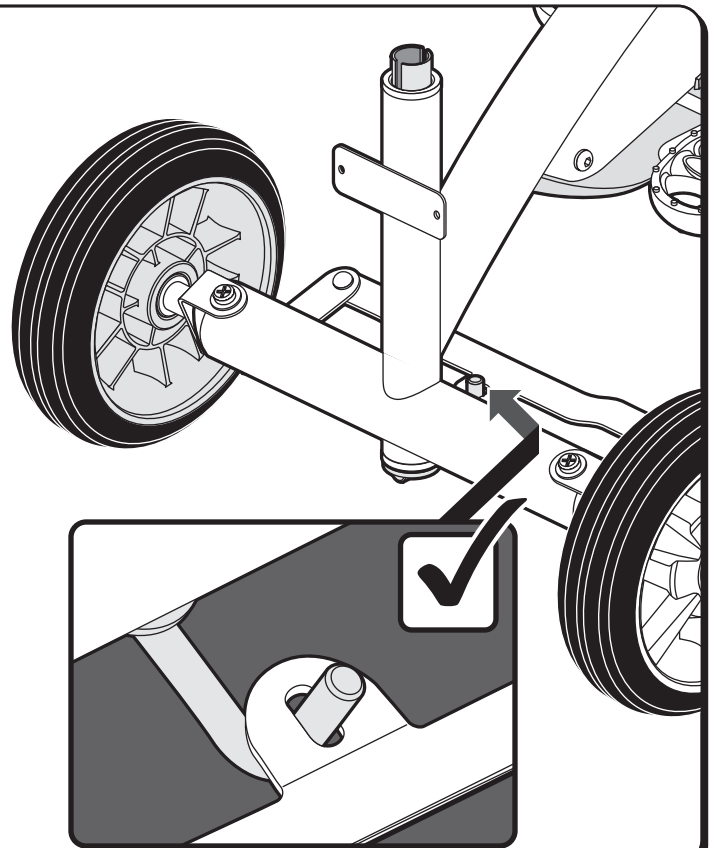
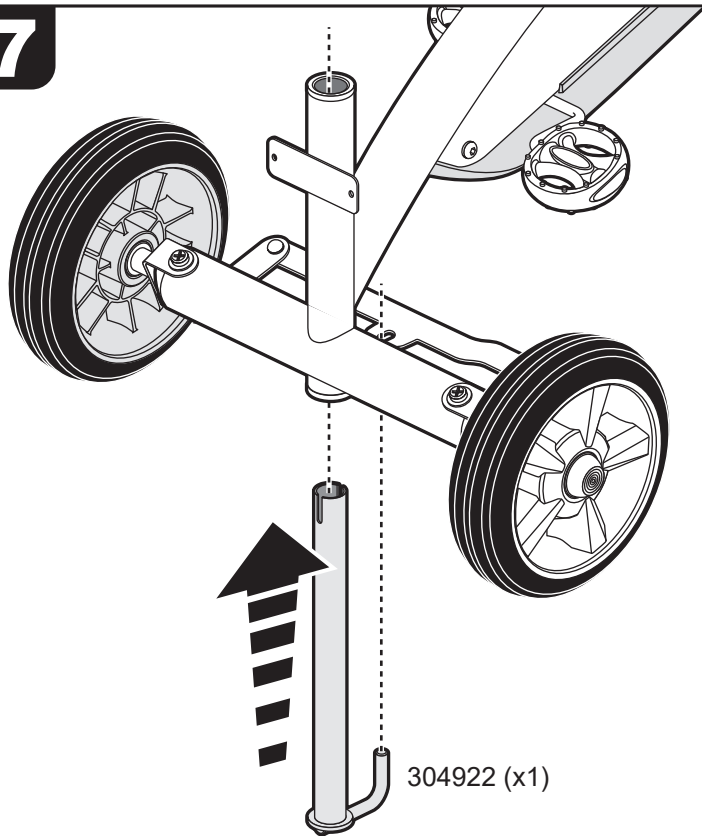


M6



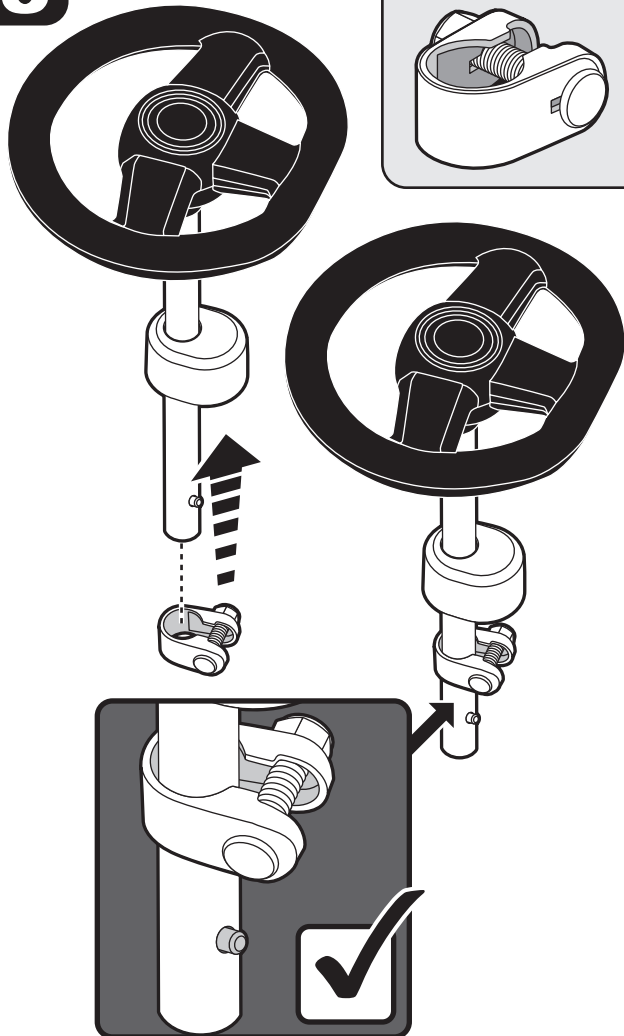
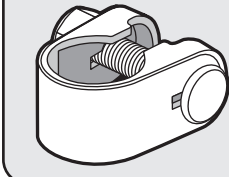
M6 NYLOC

7

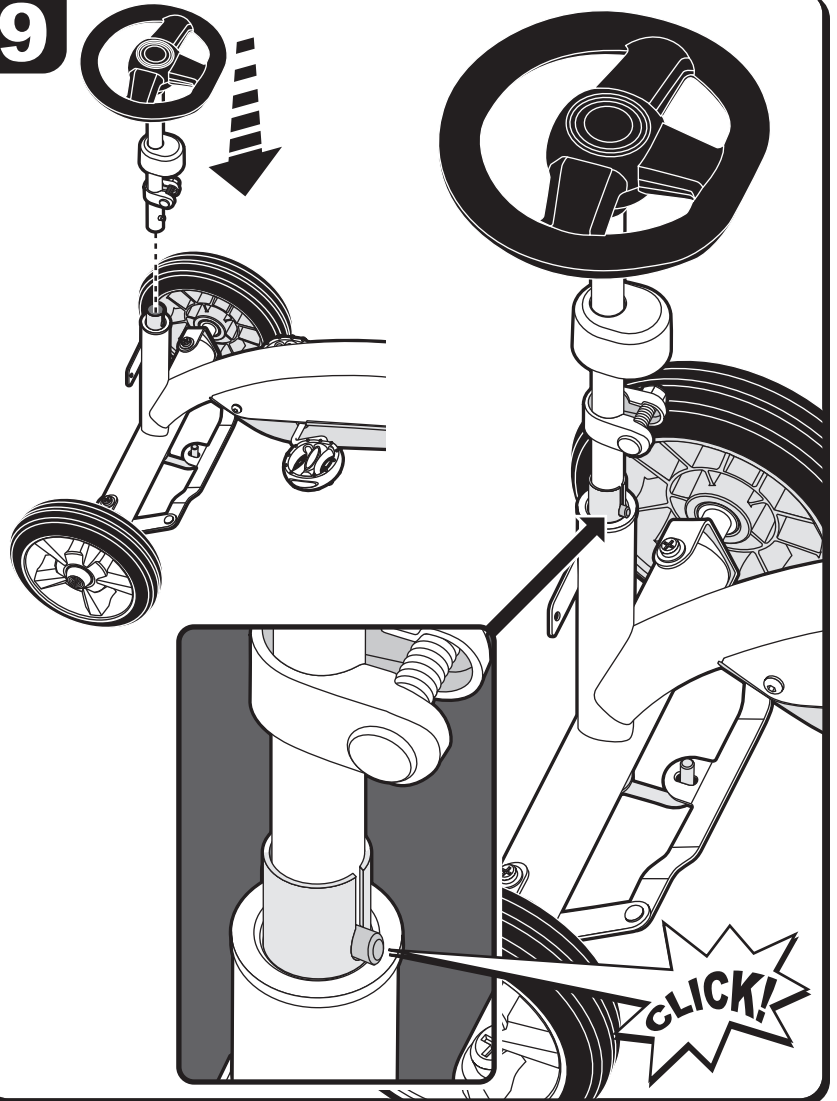


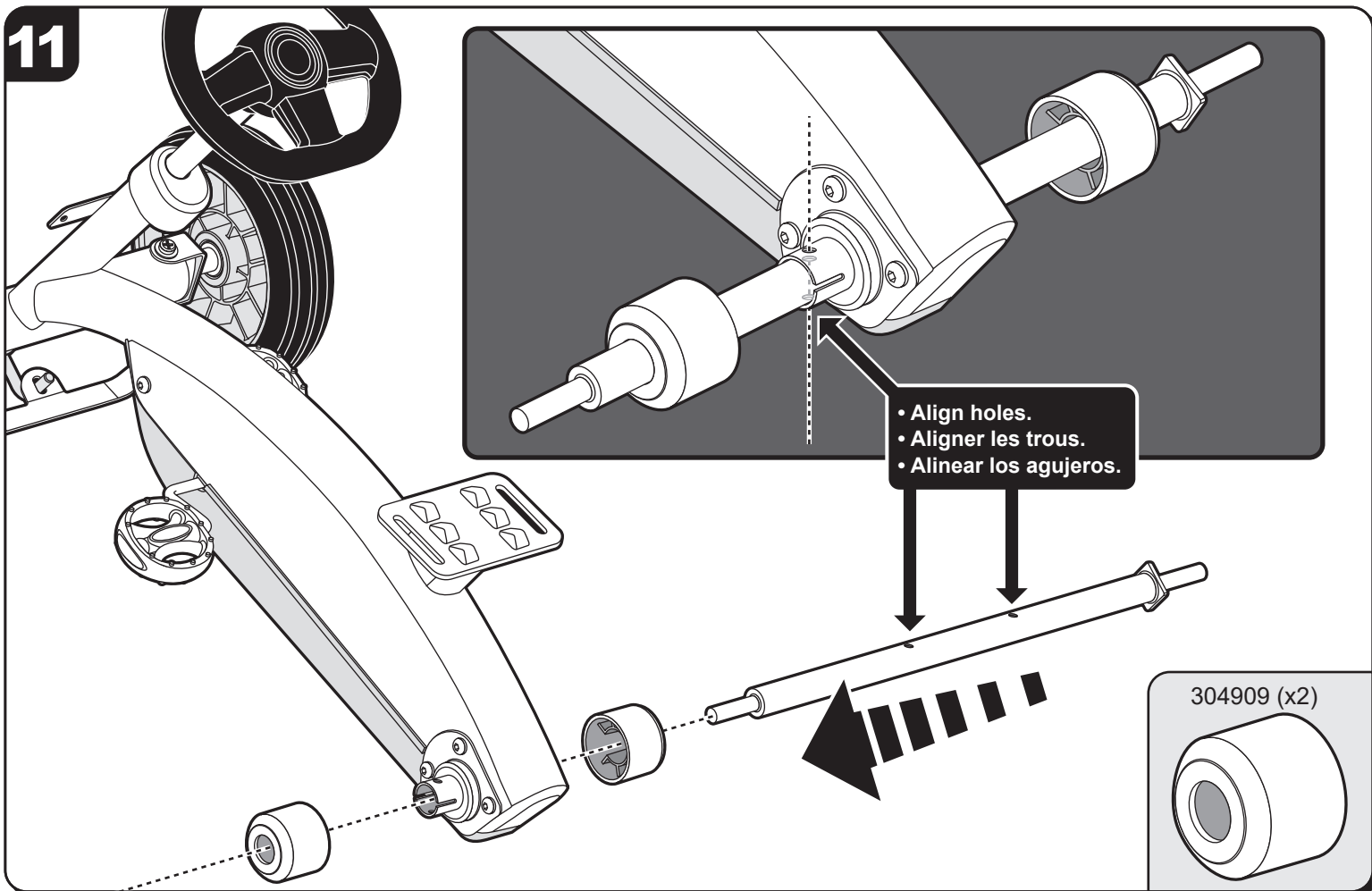
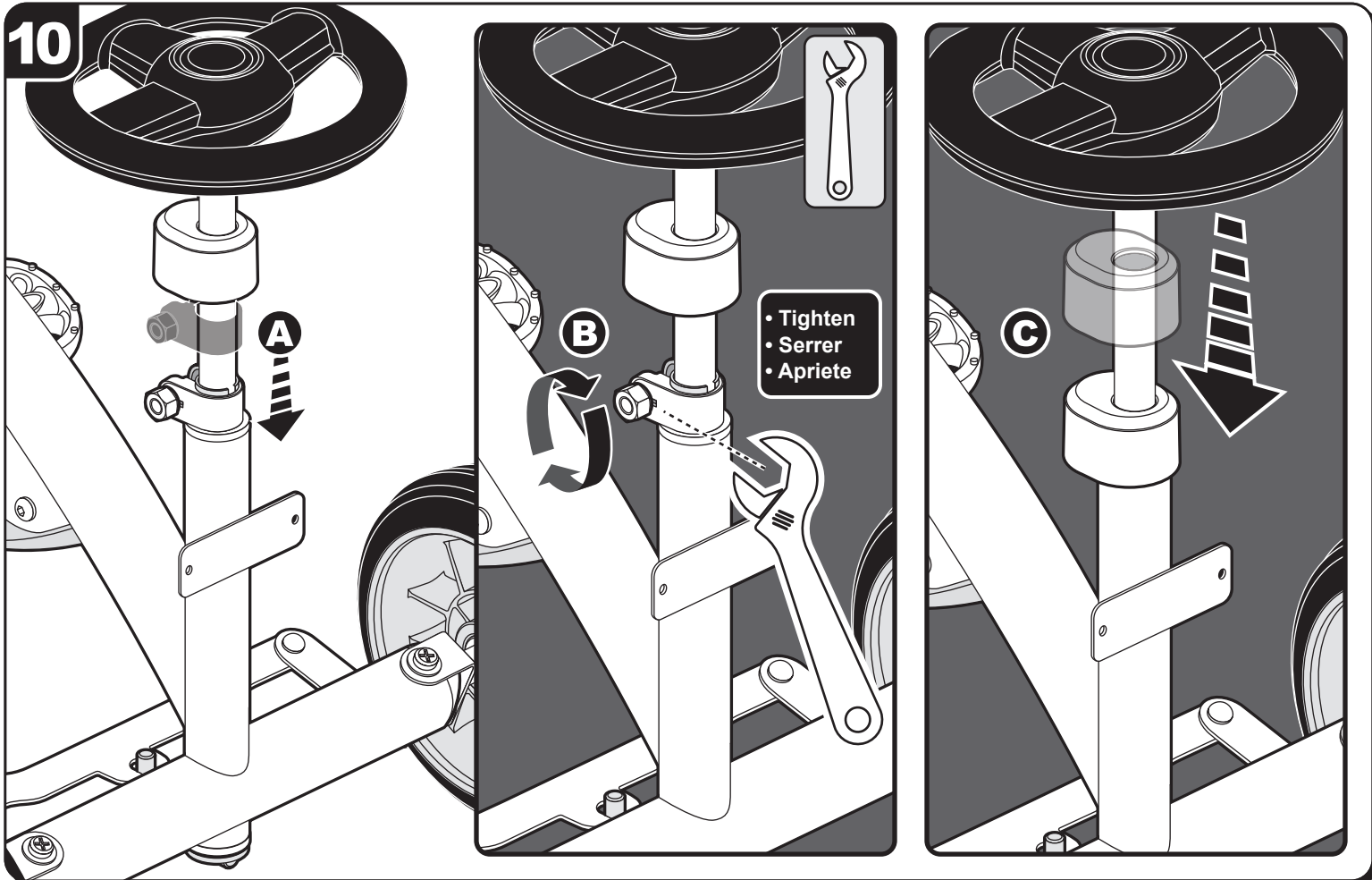
8

304930 (x1)

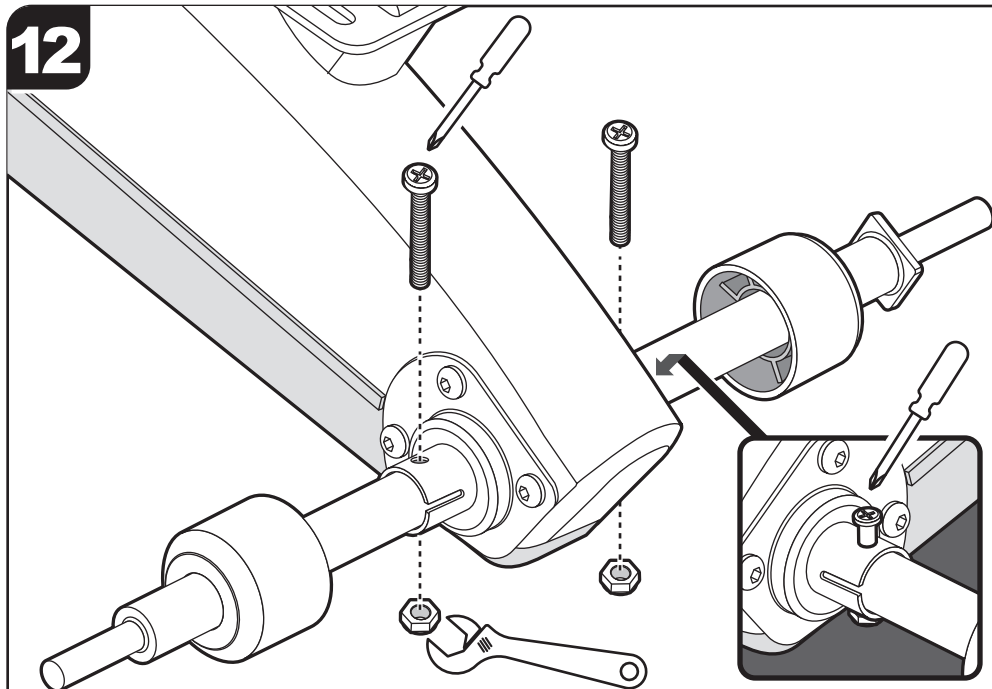


9





12



304951 (x2)

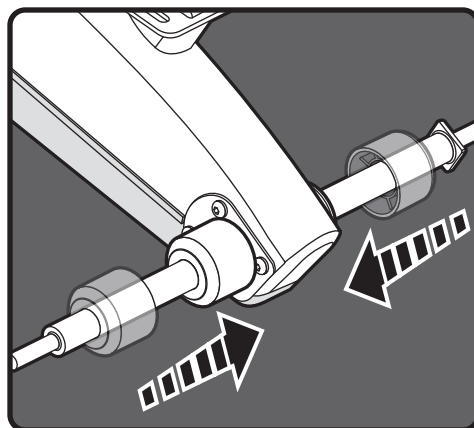
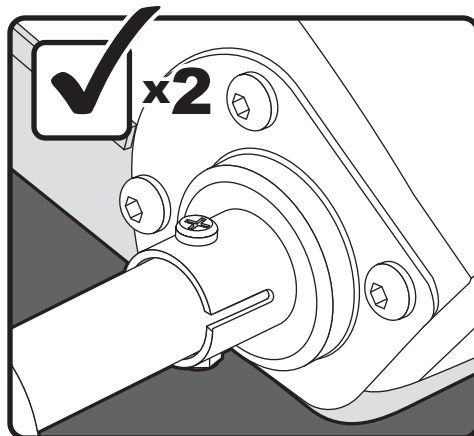
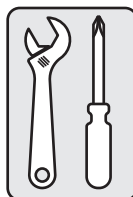


M6 x 30

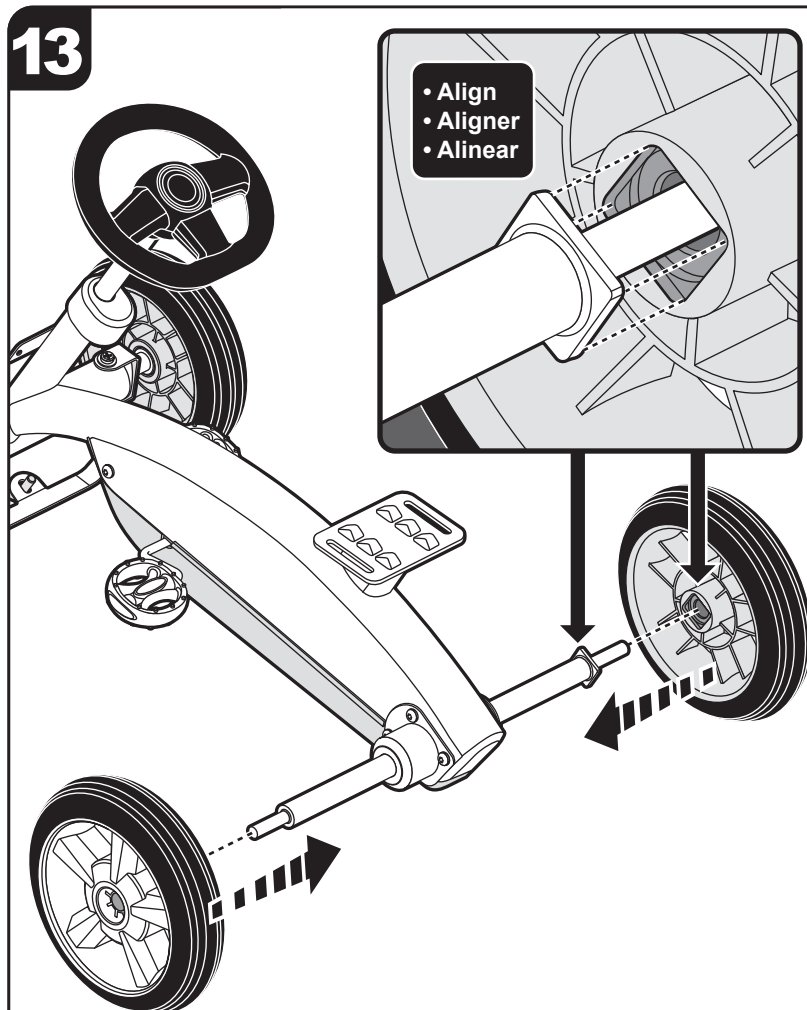
302271 (x2)



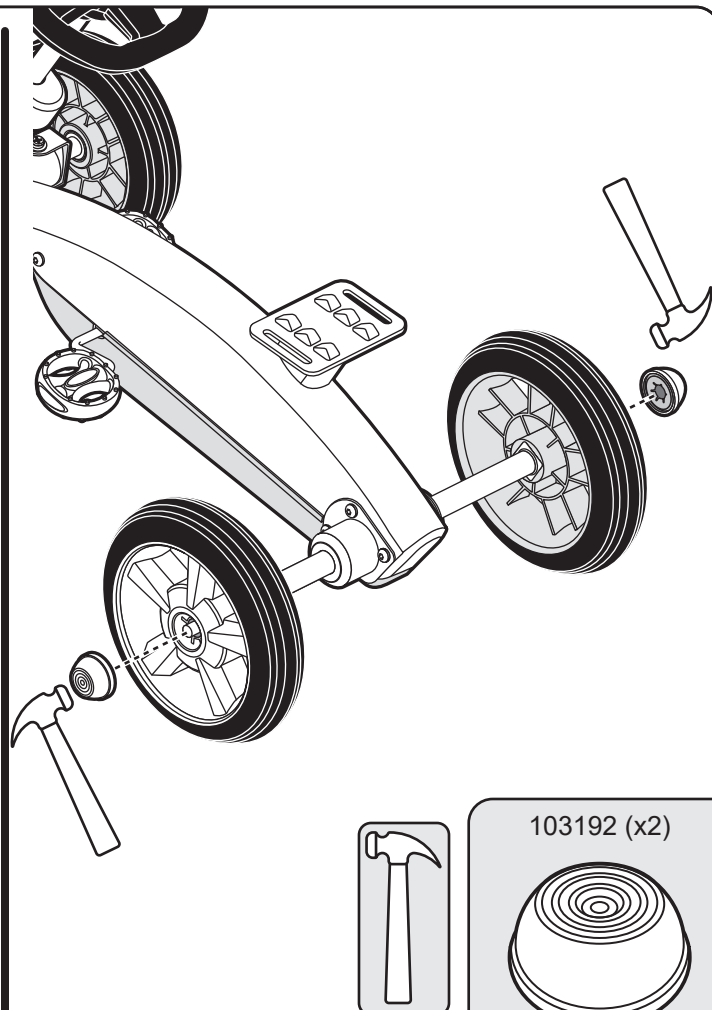
M6 NYLOC



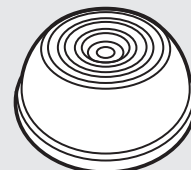
13



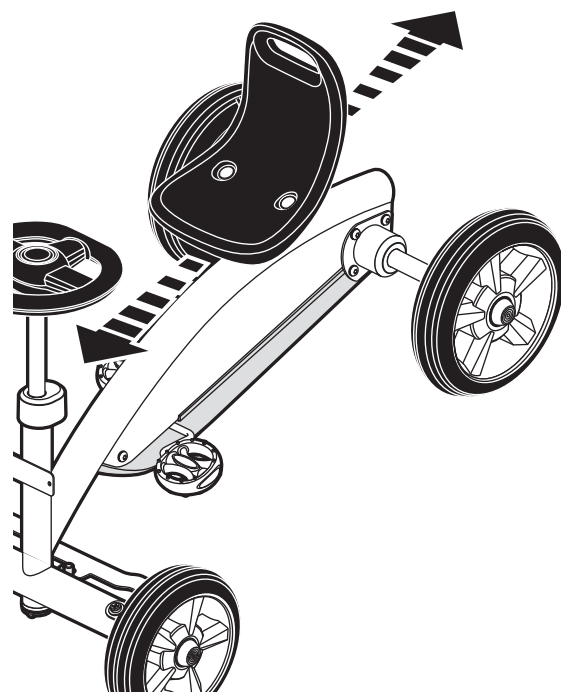
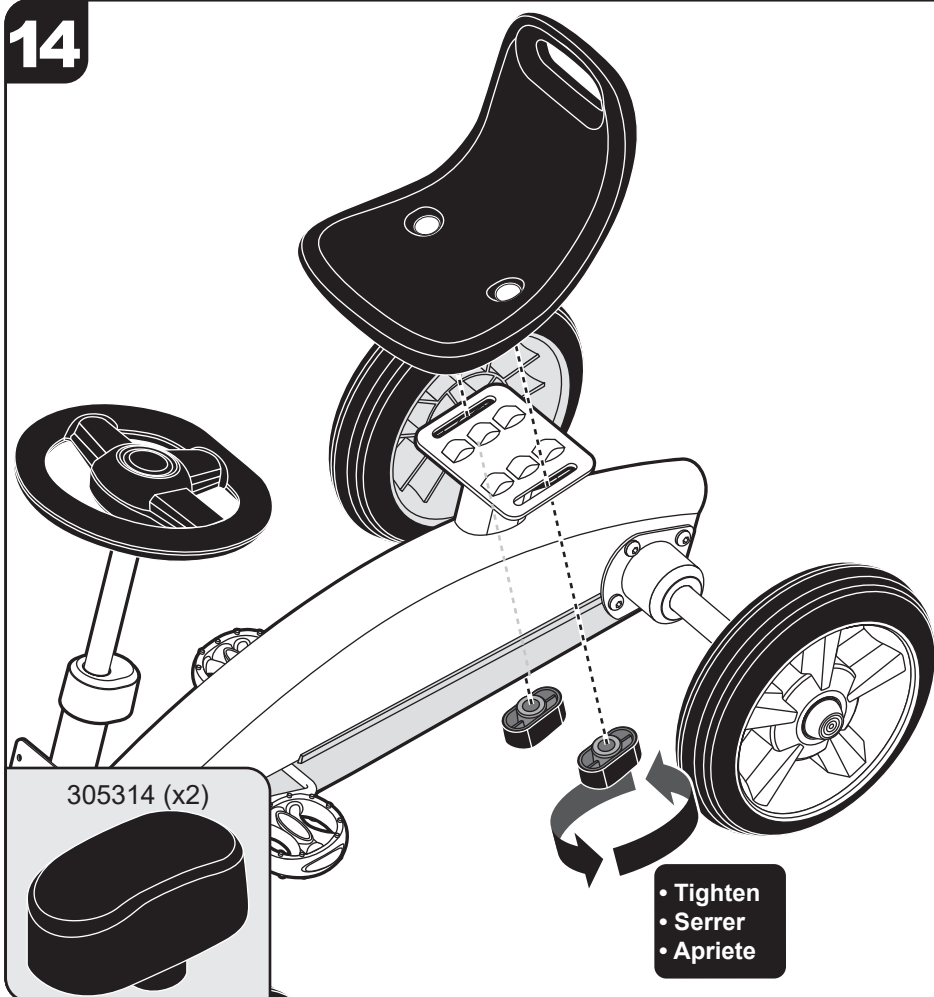
- Align
- Aligner
- Alinear



103192 (x2)



14

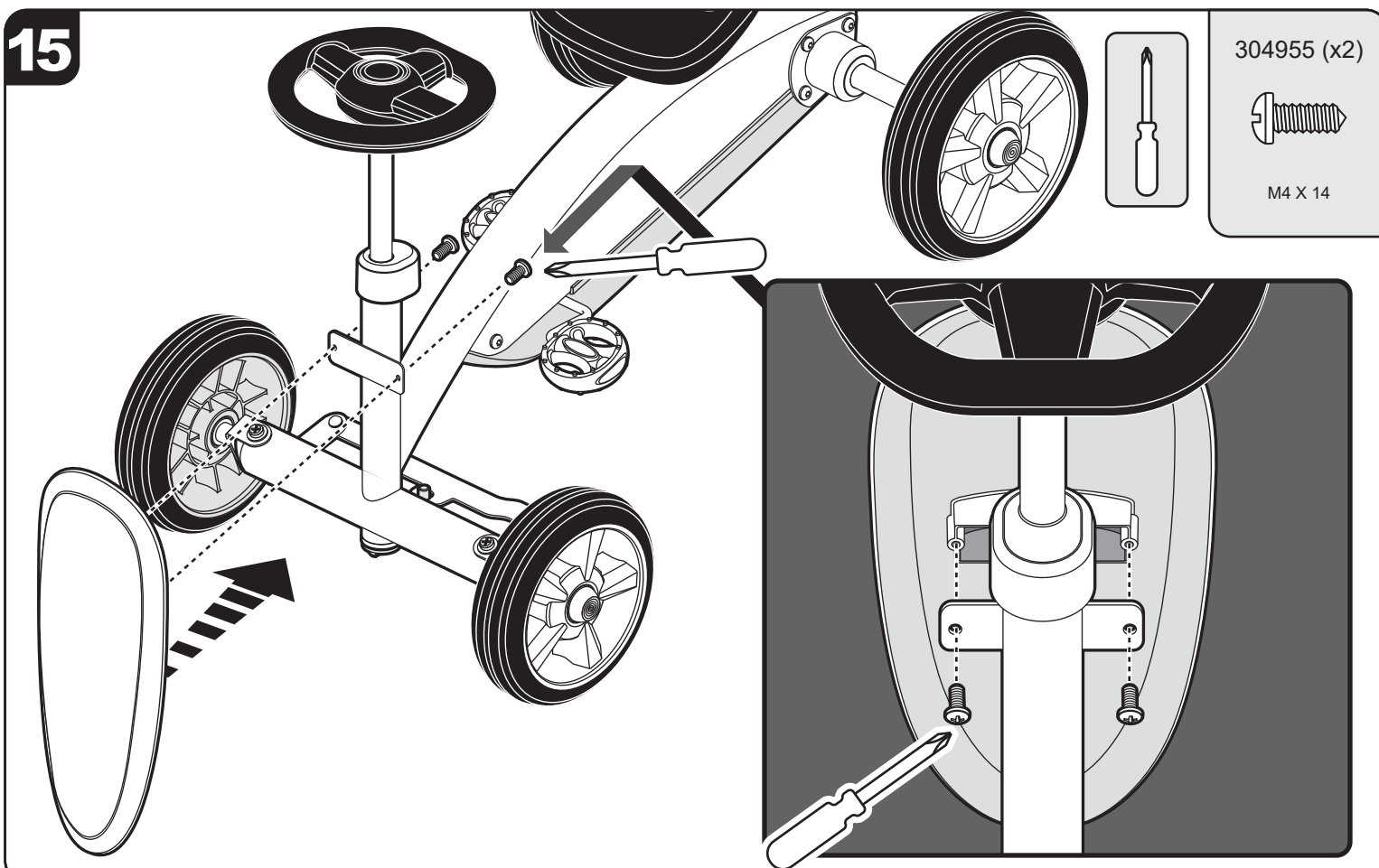


**SEAT IS ADJUSTABLE** - Select the most comfortable position for your child.

**ASSEYEZ EST RÉGLABLE** - choisissez la position la plus confortable pour votre enfant.

**ASINETE ES AJUSTABLE** - seleccione la posición más cómoda para su niño.

15

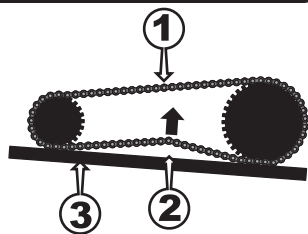


• Chain Adjustment  
• Ajustement des chaînes  
• Ajuste de la cadena

**⚠ WARNING:** The chain must remain on the sprockets. If the chain comes off the sprockets, the coaster brake will not operate.

**⚠ ATTENTION :** la chaîne doit demeurer engrenée aux pignons. Si la chaîne se détache des pignons, le frein à contre-pédalage ne fonctionnera pas.

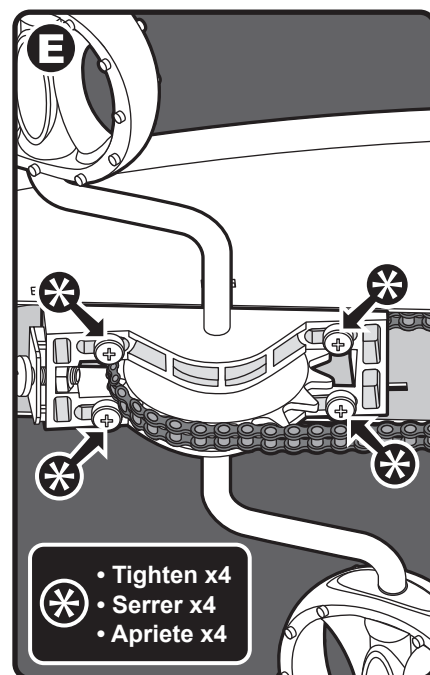
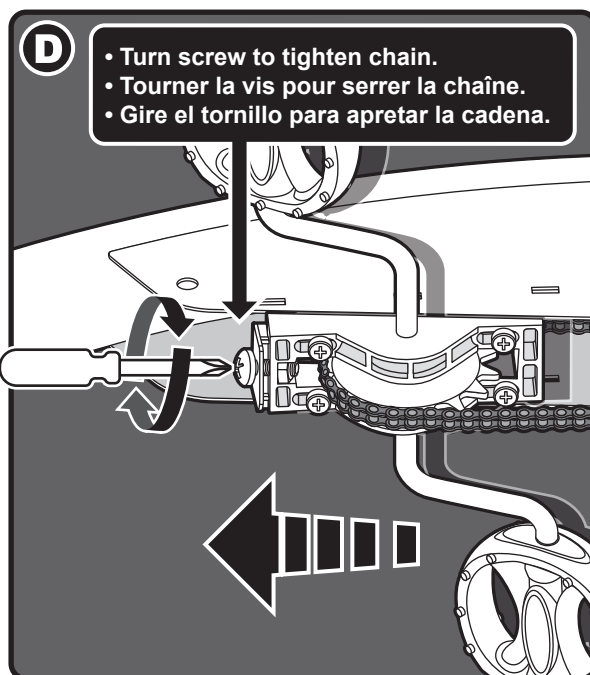
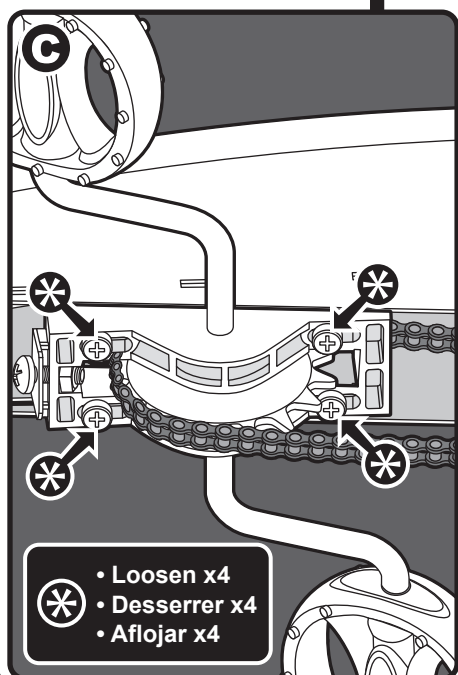
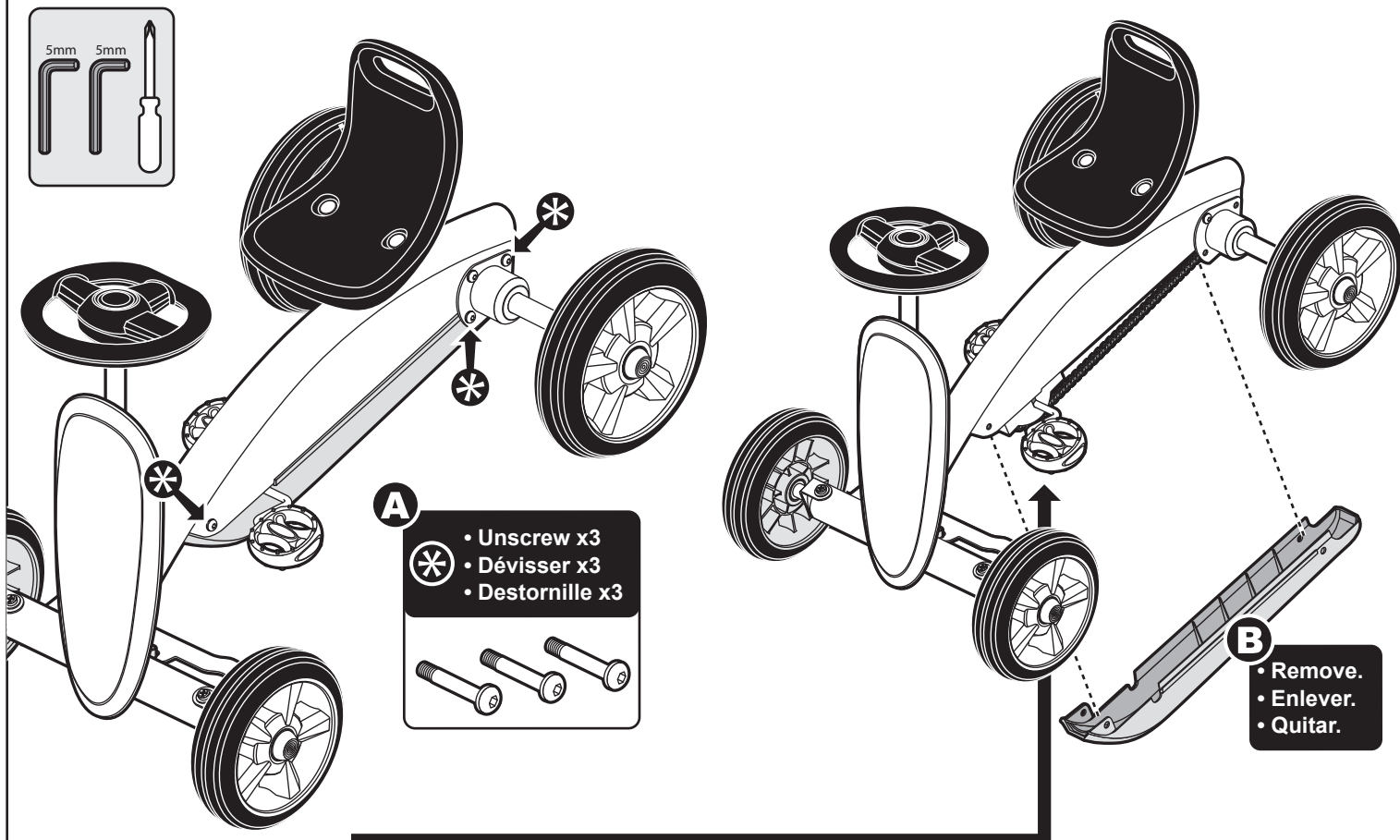
**⚠ ADVERTENCIA:** La cadena debe permanecer enganchada al piñón. Si la cadena se sale del piñón, el freno de contrapedal no funcionará.



- The chain must be at the correct tightness. If too tight, the Pedal Racer will be too difficult to pedal. If too loose, the chain can come off the sprockets.
- When the chain (1) is at the correct tightness, you can pull it one-half inch (2) away from a straightedge (3) as shown. Adjust the tightness of the chain as follows:

- Les chaînes doivent être serrées correctement. Si elles sont trop serrées, il sera difficile de pédaler. Si elles sont desserrées, la chaîne peut sortir du pignon.
- Lorsque la chaîne (1) a atteint la bonne tension, vous pouvez la tirer sur une longueur d'un demi-pouce (2) à partir de la règle (3) tel qu'illustré. Assurez-vous que la chaîne est serrée de manière appropriée en suivant les étapes suivantes :

- La cadena debe tener la tensión correcta. Si está muy tensa, será demasiado difícil pedalear. Si está muy suelta, la cadena podría salirse del piñón.
- Si la cadena (1) tiene la tensión correcta, podrá tirar de ella 1.5 cm (2) por encima de la línea recta que forma (3), tal como se muestra. Ajuste la tensión de la cadena siguiendo estos pasos:





## **WARNING:** **TO AVOID SERIOUS INJURY:**

### **For ages 2 to 6 years.**

- Continuous adult supervision required.
- Maximum Rider Weight: 59.0 lbs (26.7 kg).
- Never use near motor vehicles.
- Never use near streets, swimming pools, hills, steps, or sloped driveways.
- Never use on rough terrain, for jumping, or other stunts of rough riding.
- Always wear shoes when using the toy.
- Never allow more than one rider.
- We recommend riders always wear a properly fitted helmet that complies with U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) Standard 16 CFR 1203.
- Make certain that anyone who uses this toy has been fully instructed in its operation.
- Skill is required to avoid falls or collision.
- Instruct your child on how to stop the toy. By reversing the pedal rotation and then by applying pressure with the child's foot, the Pedal Racer can be safely stopped.
- Ensure that an adult has followed the assembly instructions to ensure the toy is assembled properly.
- Read the entire Owner's Manual before Pedal Racer is assembled, ridden, or maintenance work is performed.

### **MAINTENANCE INSTRUCTIONS:**

1. Oil or grease moving parts periodically. 2 Check nuts and bolts often and tighten if necessary. Make certain hand grips are in place. 3. Any parts showing evidence of wear should be replaced immediately. 4. Follow closely the assembly instructions pertaining to the proper adjustment of handle bar and seat. 5. It is the responsibility of the adult who assembles this toy to properly install all parts included in the factory sealed shipping carton and to make adjustments to the functional parts such as handle bar and seat when necessary. These instructions are valuable. It will assure your being able to obtain proper parts service at all times. We suggest you keep it with other valuable papers.



## **AVERTISSEMENT:** **POUR ÉVITER TOUTE BLESSURE GRAVE:**

### **Pour les enfants ages entre 2 et 6 ans.**

- La supervision continue d'un adulte est nécessaire.
- Poids maximal du cycliste: 26,7 kg (59.0 lbs).
- Ne jamais utiliser à proximité de véhicules à moteur.
- Ne l'utilisez jamais près des rues, des piscines, des collines, des marches ou des allées en pente.
- Ne jamais utiliser sur un terrain accidenté, pour sauter ou pour effectuer d'autres cascades.
- Portez toujours des chaussures lorsque vous utilisez le jouet.
- N'autorisez jamais plus d'un coureur.
- Nous recommandons aux cyclistes d'utiliser toujours un casque bien ajusté qui est conforme à la norme 16 CFR 1203 de l'agence CPSC (Consumer Product Safety Commission) aux États-Unis.
- Assurez-vous que quiconque utilise ce vélo a été complètement informé de son utilisation.
- Une compétence est requise pour éviter les chutes ou les collisions.
- Expliquez à votre enfant comment arrêter le jouet. En inversant la rotation de la pédale puis en exerçant une pression avec le pied de l'enfant, vous pouvez arrêter le Pedal Racer en toute sécurité.
- Assurez-vous qu'un adulte a suivi les instructions de montage pour s'assurer que le jouet est correctement assemblé.
- Lisez tout le manuel du propriétaire avant d'assembler ou de monter Pedal Racer ou d'effectuer des travaux de maintenance.

### **INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN:**

1. Lubrifiez les pièces mobiles périodiquement. 2. Vérifier les filets et boulons régulièrement et serrer si nécessaire. Assurez-vous que les poignées sont bien en place. 3. Toutes pièces usées avec une apparence de faiblesse devraient être remplacées au plutôt. 4. Suivre les instructions d'assemblage concernant les ajustements pour les poignées et le siège. 5. L'adulte qui assemble ce jouet a la responsabilité d'installer correctement toutes les pièces incluses dans le carton d'emballage scellé en usine et d'ajuster si nécessaire les éléments fonctionnels tels que le guidon et le siège. Ces instructions sont précieuses. Cela vous permettra d'obtenir un service de pièces adéquat à tout moment. Nous vous suggérons de le conserver avec d'autres papiers précieux.



## **ADVERTENCIA:** **PARA EVITAR LESIONES GRAVES:**

### **Para niños de 2 a 6 años.**

- Se requiere supervisión continua de un adulto.
- Peso máximo del jinete: 26.7 kg (59.0 lbs).
- Nunca lo use cerca de vehículos motorizados.
- Nunca lo use cerca de calles, piscinas, colinas, escalones o caminos en pendiente.
- Nunca lo use en terrenos irregulares, para saltar u otras acrobacias de monta áspera.
- Siempre use zapatos cuando use el juguete.
- Nunca permita más de un jinete.
- Recomendamos que los pasajeros siempre usen un casco ajustado que cumpla con la norma 16 CFR 1203 de la Comisión de Seguridad de Productos del Consumidor (CPSC) de los EE. UU.
- Asegúrese de que cualquier persona que use esta bicicleta haya recibido instrucciones completas sobre su funcionamiento.
- La habilidad de manejo se requiere para evitar caídas o colisiones.
- Instruya a su hijo sobre cómo detener el juguete. Invertiendo la rotación del pedal y luego presionando con el pie del niño, el Pedal Racer se puede detener de manera segura.
- Asegúrese de que un adulto haya seguido las instrucciones de ensamblaje para asegurarse de que el juguete esté ensamblado correctamente.
- Lea todo el manual del propietario antes de armar, montar o realizar trabajos de mantenimiento en Pedal Racer.

### **INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:**

1. Lubricar todas las piezas móviles periódicamente con aceite o grasa. 2. A menudo examinar los tornillos y las tuercas apretándolos cuando sea necesario. Asegúrese también de que los punos estén siempre en su sitio correcto. 3. Reemplazar inmediatamente toda pieza que muestre evidencia de desgaste excesivo. 4. Seguir cuidadosamente las instrucciones de armado respecto a la debida graduación del manubrio y el asiento. 5. Es responsabilidad del adulto que ensambla este juguete instalar correctamente todas las piezas incluidas en la caja de envío sellada de fábrica y realizar ajustes en las piezas funcionales, como el manillar y el asiento cuando sea necesario. Estas instrucciones son valiosas. Le asegurará que pueda obtener el servicio de piezas adecuado en todo momento. Le sugerimos que lo guarde con otros papeles valiosos.